



Wymaz z
szyjki macicy

PODDALIŚMY
SIĘ BADANIU,
A TY?

Dzień dobry,

Wszystkiego najlepszego z okazji 25 urodzin!

Zapraszamy Cię po raz pierwszy do wzięcia udziału w Programie Badań Przesiewowych w kierunku Raka Szyjki Macicy dla kobiet w wieku od 25 do 64 lat. Wczesne wykrycie nieprawidłowości w szyjce macicy jest możliwe dzięki przeprowadzeniu wymazu co 3 lata. Badanie jest proste i bezbolesne. Konsultacja trwa maksymalnie kwadrans.

Także po poddaniu się szczepieniu przeciwko HPV to badanie jest istotne. Miałaś już wykonany wymaz w ostatnich trzech latach? Zignoruj ten list.

Sama decydujesz, czy weźmiesz udział w badaniu, czy też nie. Wcześniejsze wykrycie zawsze zwiększa szansę na całkowite wyzdrowienie. Tym samym leczenie jest łżejsze.

Jak wziąć udział w badaniu przesiewowym?

Umów się na wizytę z Twoim lekarzem rodzinnym lub ginekologiem w celu przeprowadzenia wymazu w dniu, którym nie będziesz miesiączkować.

Zapłacisz tylko za konsultację. Część kwoty zostanie Ci zwrócona przez Twoją kasę chorych. Jeśli otrzymałaśbyś jednak fakturę z laboratorium, to nie opłacaj jej, ale skontaktuj się najpierw z Twoją kasą chorych.

Chciałabyś uzyskać więcej informacji o niniejszym badaniu przesiewowym?

- Przeczytaj załączony folder.

Czy masz pytania lub wątpliwości związane z udziałem w badaniu?

- Skontaktuj się z Twoim lekarzem rodzinnym lub ginekologiem.
- Wejdź na stronę www.bevolkingsonderzoek.be

Decydujesz się nie brać udziału w badaniu

- Wejdź na stronę www.bevolkingsonderzoek.be/baarmoederhalskanker/nietdeelnemen. Wprowadź swój kod osobisty
- Zadzwoń za darmo pod numer 0800 60 160. Po wprowadzeniu Twojego kodu pocztowego pomożemy Ci dalej.

Pozdrawiam,

Dr. Patrick Martens

Dyrektor Centrum Wykrywania Raka (Centrum voor Kankeropsporing)



Het uitstrijkje

WIJ DOEN HET.
EN WAT DOE
JIJ?

Aan [Voornaam naam]
[Straat huisnummer busnummer]
[Postcode gemeente]

[datum]

Beste [mevrouw/ perso]

Proficiat met je 25ste verjaardag!

We nodigen je uit om voor het eerst deel te nemen aan het Bevolkingsonderzoek Baarmoederhalskanker voor vrouwen van 25 tot en met 64 jaar. Met een uitstrijkje om de drie jaar kunnen afwijkingen in je baarmoederhals vroegtijdig worden opgespoord. Het onderzoek is eenvoudig en doet geen pijn. De consultatie duurt hooguit een kwartier.

**Ook na een HPV-vaccinatie blijft dit onderzoek belangrijk.
Liet je minder dan drie jaar geleden al een uitstrijkje nemen? Negeer dan deze brief.**

Je beslist zelf of je al dan niet deelneemt. Maar hoe sneller je erbij bent, hoe groter de kans om volledig te genezen. De behandeling is dan ook minder zwaar.

Hoe neem je deel aan het bevolkingsonderzoek?

Maak een afspraak met je huisarts of gynaecoloog om een uitstrijkje te laten nemen op een dag waarop je niet ongesteld bent.

Je betaalt enkel voor de consultatie. Je krijgt een deel van het bedrag terug van je ziekenfonds. Ontvang je toch een factuur van het labo? Betaal die niet, maar neem eerst contact op met je ziekenfonds.

Wil je meer informatie over dit bevolkingsonderzoek?

- Lees de bijgevoegde folder.

Heb je persoonlijke vragen of twijfel je om deel te nemen?

- Neem contact op met je huisarts of gynaecoloog.
- Surf naar www.bevolkingsonderzoek.be

Kies je ervoor om niet deel te nemen?

- Surf naar www.bevolkingsonderzoek.be/baarmoederhalskanker/nietdeelnemen. Tik je persoonlijke code [0123456789] in.
- Bel gratis **0800 60 160**. Na het intikken van je postcode helpen we je verder.

Met vriendelijke groeten,

Dr. Patrick Martens
Directeur Centrum voor Kankeropsporing



Het uitstrijkje

WIJ DOEN HET.
EN WAT DOE
JIJ?

Beste

Proficiat met je 25ste verjaardag!

We nodigen je uit om voor het eerst deel te nemen aan het Bevolkingsonderzoek Baarmoederhalskanker voor vrouwen van 25 tot en met 64 jaar. Met een uitstrijkje om de drie jaar kunnen afwijkingen in je baarmoederhals vroegtijdig worden opgespoord. Het onderzoek is eenvoudig en doet geen pijn. De consultatie duurt hooguit een kwartier.

**Ook na een HPV-vaccinatie blijft dit onderzoek belangrijk.
Liet je minder dan drie jaar geleden al een uitstrijkje nemen? Negeer dan deze brief.**

Je beslist zelf of je al dan niet deelneemt. Maar hoe sneller je erbij bent, hoe groter de kans om volledig te genezen. De behandeling is dan ook minder zwaar.

Hoe neem je deel aan het bevolkingsonderzoek?

Maak een afspraak met je huisarts of gynaecoloog om een uitstrijkje te laten nemen op een dag waarop je niet ongesteld bent.

Je betaalt enkel voor de consultatie. Je krijgt een deel van het bedrag terug van je ziekenfonds. Ontvang je toch een factuur van het labo? Betaal die niet, maar neem eerst contact op met je ziekenfonds.

Wil je meer informatie over dit bevolkingsonderzoek?

- Lees de bijgevoegde folder.

Heb je persoonlijke vragen of twijfel je om deel te nemen?

- Neem contact op met je huisarts of gynaecoloog.
- Surf naar www.bevolkingsonderzoek.be

Kies je ervoor om niet deel te nemen?

- Surf naar www.bevolkingsonderzoek.be/baarmoederhalskanker/nietdeelnemen. Tik je persoonlijke code in.
- Bel gratis **0800 60 160**. Na het intikken van je postcode helpen we je verder.

Met vriendelijke groeten,


Dr. Patrick Martens

Directeur Centrum voor Kankeropsporing